联合国
安全理事会



S/15423
23 September 1982
CHINESE

1982年9月22日洪都拉斯
常驻联合国代表给
安全理事会主席的信

谨向你转送照会如下：

“DSS-502号照会，特古西加尔巴，1982年9月20日。致尼加拉瓜代办莱昂纳多·希门尼斯·韦洛雷斯先生。特古西加尔巴。先生：你1982年9月19日第112号来照中提及我昨天在尼加拉瓜海岸警卫艇向洪都拉斯巡逻艇无端攻击之后，代表我国政府向尼加拉瓜政府所提的抗议（MSG-003），现答复如下。我感到遗憾的是我不能同意你的某些论点，特别是与上述攻击发生地点有关的论点。我再次重申，这一事件发生在博贝尔岛和梅迪亚卢纳岛附近，而不在格拉西亚斯阿迪奥斯角以东25海里处。洪都拉斯政府从未否认，我国尼加拉瓜共和国在大西洋中没有一条依法规定的国界。但不容否认的是，两国政府传统上将穿越格拉西亚斯阿迪奥斯角的北纬线作为划定国界之前的两国分界线。当我讲到传统和两国政府时，我指的是由于多年来分别代表两国的合法实体所采取的行动，随着长时间而形成的局面。尼加拉瓜现政府利用其主权国家的权力，却决定不遵守这一默认的协议，而这一协议多年来曾阻止发生现在使我们这么注意的这类令人沮丧的情况；这种情况对于我们两国间本来已经脆弱的关系造成很坏的影响。我国外交部正是为了避免局势发展到极端，才声明：“不始考虑暂时划定一个区或一条线，但不妨碍领土实体将来可能主张的权利”。这一建议同我国政府不采取好战的态度也是一致的。由于这一建

议至今没有实行，才使得尼加拉瓜政府完全自由地侵入尼加拉瓜自称拥有管辖权的洪都拉斯水域。 在我上述的抗议照会中，我也控诉可能是尼加拉瓜的军机飞越卡拉塔斯卡环礁湖。 该环礁湖是完全合法的属于洪都拉斯主权管辖，我想即使尼加拉瓜现政权也不敢竟对这一点有所怀疑。 由于以上各原因，我国政府再度提出原已提出的抗议，并希望尼加拉瓜政府在同洪都拉斯关系上纠正它所采取的危险作法。 谨向阁下致最高的敬意。 外交部长鲁道夫·罗萨莱斯·阿维利亚。”

请将本照会作为安理会正式文件分发。

常驻大使

恩里克·奥尔蒂斯·科林德雷斯